Distr.: Limited 21 August 2019

Arabic

Original: English

لاتخاذ قرار



منظمة الأمم المتحدة للطفولة

المجلس التنفيذي

الدورة العادية الثانية لعام ١٩

١١-١١ أيلول/سبتمبر ٢٠١٩

البند ٥ (ب) من جدول الأعمال المؤقت*

تمديد البرامج القُطرية الجارية

مذكرة من الأمانة العامة

موجز

بموجب قرار المجلس التنفيذي ١١/٢٠٠٩، تأتي هذه الرسالة لإبلاغ المجلس بتمديد البرنامج القُطري لجمهورية باراغواي لمدة شهرين، والتمديد الأوّل لمدة سنة واحدة للبرامج القُطرية لكل من غواتيمالا ومدغشقر وجمهورية فنزويلا البوليفارية، والتي تم إقرارها جميعاً من قِبل المدير التنفيذي.

وتورد هذه المذكرة كذلك أسباب التمديد المقترح للبرنامج القُطري لكوبا لمدة شهرين، بعد تمديدٍ سابق مدته سنة واحدة؛ والتمديد المقترح لفترة شهرين للبرنامج القُطري لجمهورية الكونغو الديمقراطية، بعد تمديديْن سابقيْن لمدة سنة واحدة؛ والتمديد المقترح لفترة تسعة أشهر للبرنامج القُطري للجمهورية العربية السورية، بعد تمديديْن سابقيْن لمدة سنة واحدة. وتطلب المذكرة إلى المجلس التنفيذي أن يوافق على طلبات التمديد لهذه البرامج.

ملاحظة: قامت اليونيسف بإعداد هذه الوثيقة بكاملها.





[.]E/ICEF/2019/21/Rev.1 *

مشروع مقرّر

المجلس التنفيذي

١ - يحيط علماً بتمديد البرنامج القُطري لباراغواي لمدة شهرين، وبالتمديد الأول لمدة سنة واحدة للبرامج القُطرية لكلٍ من غواتيمالا ومدغشقر وجمهورية فنزويلا البوليفارية، التي وافق عليها المدير التنفيذي على النحو المُبيَّن في الجدول ١؛

٢ - يوافق على تمديد البرنامج القُطري لكوبا لمدة شهرين، بعد تمديدٍ سابق مدته سنة واحدة، ولجمهورية الكونغو الديمقراطية، بعد تمديدين سابقين لمدة سنة واحدة؛ والتمديد لمدة تسعة أشهر للبرنامج القُطري للجمهورية العربية السورية، بعد تمديدين سابقين لمدة سنة واحدة، على النحو الْمُبيَّن في الجدول ٢.

19-14315

الجدول ١ تمديد أول لمدة سنة واحدة (أو أقل) لبرامج قُطرية جارية بموافقة المدير التنفيذي

أسباب التمديد	ســــــــــــــــــــــــــــــــــــ	المدة الأصلية للبرنامج	البرنامج القُطري الـذي تدعمه اليونيسيف
- سيُساهم التمديد لمدة سنة واحدة في تمكين اليونيسف من وضع وثيقة البرنامج القُطري الجديدة الخاصة بما بتواؤم تام مع التوجيهات الجديدة لإطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة سيتواءم إطار الأمم المتحدة الجديد للتعاون في مجال التنمية المستدامة، الذي سيجري وضعه بعد انقضاء فترةٍ من الاطلاع والتشاور مع الشركاء الحكوميين والشركاء من المجتمع المدني عقب إصدار التوجيهات الجديدة لإطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة، مع خطة التنمية الوطنية التي تمتد للفترة ٢٠١٤.	كانون الأول/ديسمبر ٢٠٢٠ (تمديد لعام واحد)	7.19-7.10	غواتيمالا
 سيئساهم التمديد لمدة سنة واحدة في تمكين اليونيسف من مواءمة وثيقة البرنامج القُطري مع تمديد إطار عمل الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية الحالي حتى نحاية عام ٢٠٢٠، وهو ما طلبته حكومة مدغشقر لمواءمة إطار عمل الأمم المتحدة للمساعدة الإنمائية بشكلٍ أوثق مع خطة التنمية الوطنية في البلد (خطة 7٠٣٠ Émergence). 	كانون الأول/ديسمبر ٢٠٢٠ (تمديد لعام واحد)	آذار/مارس ٢٠١٥ – كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٩	مدغشقر
 . يمكن وضع إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة بمشاركة كاملة من الحكومة التي شُكِّلت حديثاً، واستناداً إلى الأدلة التي قدمتها مصادر البيانات الجديدة، بما في ذلك الدراسات الاستقصائية العنقودية المتعددة المؤشرات. 			
 باستثناء المواءمة الهامشية للنتائج والاستراتيجيات والعوامل المساعدة والموارد للخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٨-٢٠١١، تبقى الأولويات والافتراضات والاستراتيجيات التي يقوم عليها البرنامج القطري الحالي دون تغيير. 			
 سئساهم التمديد لمدة شهرين في تمكين اليونيسف من وضع وثيقة البرنامج القُطري الجديدة بتواؤم تام مع التوجيهات الجديدة التي وضعها إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة لباراغواي، والتي من المتوقع أن توضع في صيغتها النهائية في نحاية عام ٢٠١٩. 	شباط/فبرایر ۲۰۲۰ (تمدید کشهرین)	7.19-7.10	باراغواي
 باستثناء المواءمة الهامشية للنتائج والاستراتيجيات والعوامل المساعدة والموارد للخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٨-٢١، تبقى الأولويات والافتراضات والاستراتيجيات التي يقوم عليها البرنامج القطري الحالي دون تغيير. 			
 سيُساهم التمديد لمدة سنة واحدة في تمكين اليونيسف من تصميم وثيقة برنامج قُطري مناسبة للسياق، وإحداث انتقال مدروس وهادف للمواءمة مع منطق ومضمون إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة. وسيُساهم ذلك في فاعليَّة المعونة الشاملة للتعاون الإنمائي للأمم المتحدة في سياقي قُطري آخذٍ في التطور. 	كانون الأول/ديسمبر ٢٠٢٠ (تمديد لعام واحد)	7.19-7.10	جمه ورية فنزويلا البوليفارية

الجدول ٢ تمديدات البرامج القُطرية الجارية التي يُطلب إلى المجلس التنفيذي الموافقة عليها

سباب التماديد	سنوات/مدة التمديد المقترحة أس	الملدة الأصلية للبرنامج، بما في ذلك التمديدات السابقة	برنامج قُطري تــــعــــــــــــــــــــــــــــــــ
- سيُساهم التمديد لمدة شهرين في تمكين اليونيسف من وضع وثيقة البرنامج القُطري الجديدة بتواؤم تام مع التوجيهات الجديدة التي وضعها إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة، وكذلك إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة الجديد المخصص لكوبا، والذي يُتوقَّع الانتهاء منه في نحاية عام ١٩٠٨.	شباط/فبرایر ۲۰۲۰ – (تمدید لشهرین)	۲۰۱۹–۲۰۱۶ (شـــــاملاً تمديداً ســــابقاً لمدة سنة واحدة)	كوبا
 باستثناء المواءمة الهامشية للنتائج والاستراتيجيات والعوامل المساعدة والموارد للخطة الاستراتيجية لليونيسف للفترة ٢٠١٨-٢١-٢١، تبقى الأولويات والافتراضات والاستراتيجيات التي يقوم عليها البرنامج القُطري الحالي دون تغيير. 	_		
 سيساهم التمديد لمدة شهرين في تمكين اليونيسف من الانضمام إلى الفريق القُطري للأمم المتحدة في مزيد من المشاورات مع بعثة منظمة الأمم المتحدة لتحقيق الاستقرار في جمهورية الكونغو الديمقراطية، بتواؤم مع التوجيهات الإصلاحية التي وضعها إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة ولتعديل وثيقة البرنامج القُطري بتواؤم تام مع النسخة النهائية من إطار الأمم المتحدة للتعاون في مجال التنمية المستدامة. 	شباط/فبریر ۲۰۲۰ (تمدید لمدة شهرین)	۲۰۱۹–۲۰۱۳ (شــاملاً تمدیدئین ســابقیْن لمدة سنة واحدة)	جمهوريــة الكونغو الديمقراطية
 تأجيل تسليم وثيقة البرنامج القطري من شأنه أن يضمن تواؤم عرض اليونيسف لوثيقة البرنامج القُطري مع البرنامج الإنمائي للأمم المتحدة، وصندوق الأمم المتحدة للسكان، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة، والتي ستعمل جميعها على تحضير وثائق برنامج قُطري جديدة في عام ٢٠٢٠. 	_		
 وافق الفريق الإقليمي لمجموعة الأمم المتحدة الإنمائية على تمديد إطار الأمم المتحدة الاستراتيجي الحالي لمدة ستة أشهر، حتى حزيران/يونيه ٢٠٢٠، للتمكين من وضع إطار استراتيجي مؤقت جديد للأمم المتحدة مدته سنتين. 	أيلول/سبتمبر ٢٠٢٠ – (تماديد لمدة تسعة أشهر)	آذار/مارس ۲۰۱۹–۲۰۱۹ (شاملاً تمدیدیّن سابقیْن لمدة سنة واحدة)	الجمهوريـة العربيـة السورية
 سيئساهم تمديد البرنامج القطري الحالي لمدة تسعة أشهر في تمكين اليونيسف من مواءمة وثيقة البرنامج القُطري الجديدة مع الإطار الاستراتيجي المؤقت. 	_		